

## 教牧同工

顏維哲牧師、潘登傳道(部份時間)

## 執事

梁天桂、馮文禮、周梁美心

## 聯絡電話

顏維哲牧師: 01908-678057

教會秘書梁天桂: 01908-695866



# 米頓堅華人基督教會

MILTON KEYNES CHINESE CHRISTIAN CHURCH

Registered Charity Number: 1056899 Website: www.mkccc.org.uk

通訊地址: Correspondence Address: P O Box 4018, Milton Keynes MK13 8XN

崇拜地點 Place of Worship: Christ Church, Purbeck, Stantonbury, Milton Keynes MK14 6BN

## 聖餐主日崇拜

### HOLY COMMUNION SUNDAY WORSHIP

二零一零年八月廿二日 下午二時三十分 22.8.2010 2:30 pm

## 查經及團契聚會時間

### FELLOWSHIP & BIBLE STUDIES IN THE WEEK

#### 粵語查經團契 Cantonese Bible Study Fellowship

每週星期二 (Tue) 上午 9:45 - 11:15 顏牧師 (☎678057)

#### 粵語查經團契 Cantonese Bible Study Fellowship

每月第二、四週星期五 (Fri) 晚上 8:00 - 10:00 顏牧師 (☎678057)

#### 國語查經團契 Mandarin Bible Study Fellowship

每月第一、三週星期五 (Fri) 晚上 7:30 - 10:00 請與顏師母查詢地點

#### Followers Fellowship (Sch. yr. 11 - university)

每月第一、三週星期五 (Fri) 晚上 8:00 Christ Church

#### Fruitfulness Fellowship (Sch. yr. 7 - Sch. yr. 10)

每月第二、四週主日崇拜後 Christ Church 副堂

#### Growing Seed Fellowship (Foundation - Sch. yr. 6)

每月第一、三週主日崇拜後 Christ Church 副堂

#### 職青團契 Young Adult Fellowship

每月第三個星期六 (Sat) 晚上 7:30

#### 午夜茶聚 (餐飲業福音團契)

每月第一個星期一 晚上 11:45 - 凌晨 2:00 Christ Church

『注意: 若聚會時間或地點有所更改, 將會另行公佈。』

## 下主日聯合崇拜

### NEXT WEEK'S JOINT SUNDAY WORSHIP

講員 Speaker	:	郭安德牧師 Rev Dr Andrew Clark
傳譯 Interpreter	:	郭師母 Mrs Pat Clark
領會 Worship Leader	:	馮伍小寶 Paulina Fung
領詩 Song Leader	:	羅幟翹 Kitty Law
司琴 Pianist	:	劉譚誼 Fiona Lau
司事 Stewards	:	羅張瑞菊 Sui Kuk Law、陳秦麗珍 Helen Chan
影音 Audio/Visual	:	楊瑞峰 Sunny Yeung、鄧馮愛玲 Ailie Tang
茶點 Refreshment	:	區承基、區陳美雲

1. 宣召	Call to Worship 《詩篇 Psalm 9:1-2》	眾立
2. 同心禱告	Prayer	眾立
3. 詩歌頌讚	Worship in hymn	眾立
4. 祈禱代求	Intercession	眾坐
5. 經文頌讀	Responsive reading 《路加福音 Luke 9:18-27》	眾坐
6. 奉獻	Offering	眾坐
7. 詩歌	Hymn 《奉獻身心為主》	眾坐
8. 聆聽主話	Hearing the Word of God	眾坐
*讀經	Scripture reading	
	《哥林多前書 1 Corinthians 1:18-25》	
*證道	Sermon 《傳釘十字架的基督》	
9. 回應詩歌	Response hymn 《奇妙十架》	眾立
10. 聖餐	Holy communion 《贖罪之泉》	眾坐
*聖餐襄禮	顏陳寧師母、馮文禮	
11. 每週恩言	The weekly Bible verses 《詩篇 Psalm 28:7》	眾立
12. 讚美頌及祝福	Doxology and benediction	眾立
13. 歡迎及報告	Welcome and announcement	眾坐
14. 崇拜結束	End of Worship	眾坐

講員 Speaker	:	顏維哲牧師 Pastor Fred Gan
傳譯 Interpreter	:	鄧梁潔貞 Michelle Tang
領會 Worship Leader	:	周梁美心 Kanita Chow
領詩 Song Leader	:	劉黃穗雲 Edwina Liu
司琴 Pianist	:	周恩澤 Raymond Chow
司事 Stewards	:	顏美玲 Mee Leng Gan、夏德凱 Daniel Xia
影音 Audio/Visual	:	楊瑞峰 Sunny Yeung、鄧馮愛玲 Ailie Tang
茶點 Refreshment	:	陳彼得 Peter Chan、黃茂忠 Stephen Huang

【存喜樂、敬畏的心敬拜神】

## 我們的異像 OUR VISION

同心建立神的教會，成為：

- ☆ 見證生命的教會
- ☆ 有使命的教會
- ☆ 有屬靈辨別能力的教會
- ☆ 關顧的教會
- ☆ 警醒的教會

## 家事報告 CHURCH NEWS

### 1. 暑期主日學：進入第四週

在學校暑假期間，兒童青少年部安排主日學特別活動，在副堂舉行。全體主日學學生會參加成人崇拜的前一部份，然後仁愛(Love)、喜樂(Joy)兩班學生在奉獻後會離開禮堂，前往副堂開始主日學活動。

### 2. 兒童青少年部部會：

下主日(8月29日)崇拜後 4:45 在禮堂舉行部會，請主日學老師、團契導師及助手出席。

### 3. 青少年英語崇拜 (English Youth Worship):

由九月份開始，每逢第4個主日在副堂舉行青少年(Sch. yr. 7 – A-Level)英語崇拜；請父母留意，該主日沒有主日學。

### 4. 特別會友堂會：

今訂於9月5日崇拜後 4:45 舉行會友堂會，請會友預留時間參加。

### 5. 兒童青少年主日：

9月5日為兒童青少年主日，主日學學生與父母在禮堂敬拜。

## 讚美頌 DOXOLOGY

讚美一神萬福之源，天下生靈都當頌言；天上萬軍也讚主名，同心讚美父、子、聖靈。阿們。

## 每週恩言 THE WEEKLY BIBLE VERSES

詩篇 28:7: 耶和華是我的力量，是我的盾牌；我心裡倚靠他就得幫助。所以我心中歡樂，我必用詩歌頌讚他。(和合本)

Psalm 28:7 The LORD is my strength and my shield; my heart trusts in him, and I am helped. My heart leaps for joy and I will give thanks to him in song. (NIV)

## 代禱事項 PRAYER ITEMS

主禱文：我們在天上的父，願人都尊你的名為聖。願你的國降臨。願你的旨意行在地上，如同行在天上，我們日用的飲食，今日賜給我們。免我們的債，如同我們免了人的債。不叫我們遇見試探，救我們脫離兇惡。因為國度、權柄、榮耀，全是你的，直到永遠。阿們！(馬太福音 Matthew 6:9-13)

請為以下事情禱告：

- 1) 青少年英語崇拜。
- 2) 團契、主日學導師。

## 上週奉獻收入摘要

### Summary of Last Week Offering Receipt

	常務費	其他
<u>上週奉獻收入</u>		
崇拜奉獻	£406.39	
退稅禮金	£235.00	
	<hr/>	
	£641.39	
減：上週預算支出	(£1,376.31)	
上週結餘/(不敷)	<hr/>	
	(£734.92)	
專用款 / 待轉款		
支持潘登		<hr/>
		£200.00

哥林多後書 9:6-8：少種的少收，多種的多收。各人要照著心裡所決定的捐輸，不要為難，不必勉強，因為捐得樂意的人，是神所喜愛的。神能把各樣的恩惠多多地加給你們，使你們凡事常常充足，多作各樣的善事。(新譯本)

**\*\*\* 鼓勵弟兄姊妹十一奉獻並參加退稅禮金 \*\*\***

(您的每£1 退稅禮金奉獻教會可向稅務局申請 25p 退稅，如欲參加退稅禮金奉獻請向馮文禮執事查詢。)